

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Correspondencia Apartado 11-Teléfono 25

Diario de la tarde fundado en 1901 por Rufino Ceno de Rueda

Redacción y Administración San Agustín, 7

Año XXXVIII.—Número 10.696

Segovia.—Jueves 19 de Mayo de 1938.—Segundo Año Triunfal

Precio del ejemplar 15 céntimos

AVANZO EN TODOS LOS SECTORES, INCLUSO EN EL DE LA COSTA

PARTE OFICIAL DE GUERRA **CUARTEL GENERAL DEL GENERALISIMO**

Parte oficial de guerra correspondiente al día 18 de Mayo: A pesar de la lluvia y de la niebla, han continuado su avance nuestras tropas, venciendo la resistencia enemiga y ocupando en el frente de Cas- importantes posiciones al Oeste de Cati. En el sector de Mosqueruela, del frente de Teruel, se han conquistado y rebasado varias posiciones, entre ellas las de Fuente del Cañedo, Gil y Las Aceras.

La madrugada se rechazó un ataque al vértice Pousa, causándose al enemigo numerosas bajas.

En el sector de Corbalán también se ha avanzado, ocupándose posiciones al Sur del Barranco de la Chulilla y al Sur de El Villar, La Barraca y Peñarroya, habiéndose rebasado por el Oeste y por el Sur el pueblo de Valdelinares. El enemigo sufrió gran quebranto y ha dejado en nues- der, en este sector, numerosos cadáveres, de los que se habían cogido más de 100 a la hora de dar el parte. El número de prisioneros hechos por nuestras tropas se eleva a 283, y es considerable la cantidad de armamento y material que se ha recogido.

En el aire ha sido derribado, en combate aéreo, un caza enemigo tipo «Boeing».

Segovia, 18 de Mayo de 1938. Segundo Año Triunfal.

La lluvia torrencial cortó a media jornada la progresión de nuestras fuerzas en el frente de Castellón

Un contraataque en el sector de Mosqueruela violentamente rechazado

NOMBRE DEL CAUDILLO

Millán Astray en el frente de Madrid

Se ha recibido una información de Madrid, en la que se da a conocer que el general Millán Astray, al estar en las posiciones más importantes de la capital y sus alrededores, ha dirigido una vez más a los milicianos que ocupaban las zonas inmediatas, y aun a los que se hallan en el sector, pues la voz del legendario fue difundida en las altas voces.

Millán Astray en nombre del generalísimo, Palabra emocionada, viéndose fraternal. Llamadas a la fraternidad, los sentimientos que han de ser latentes, no muertos, en el espíritu de los hombres de España, que están en el frente de nosotros.

La guerra está ganada virtualmente. Su prolongación significaría un sacrificio inútil y terrible para el pueblo de España, que desea la paz.

Los vencedores no se han rendido a los vencidos ni abren los ojos de desquite. La voz del generalísimo, con vibraciones emotivas, se ha escuchado en las arenas de la plena lucha, entremezclada con los paternos, llevó a los milicianos una vez más la promesa de la victoria y la fuerza están en las filas de los vencedores. Brazos abiertos y proclama de paz.

Millán Astray estaba acompañado por el generalísimo, jefe accidental del ejército de asedio a Madrid y por los jefes de las Divisiones del frente. En las altas voces lanzaron la llamada a la fraternidad. Seguidamente se escuchó la voz de Millán Astray, y sus palabras tienen la réplica de los soldados. Paulatinamente, como si de España fuese inmovilizada y abriendo corazones a la fraternidad y al arrepentimiento, desapareció el tiro hasta desaparecer el tiro completo, quedando señora del frente la palabra que hablaba de paz.

Millán Astray dijo cuanto tenía el honor de decir, son la seguridad de que se escuchó en el otro campo. Después cuando las notas vibraron inconfundibles, del Himno de la Patria, pusieron fin al discurso del generalísimo, acompañados por los capaces los que ocupaban las zonas enemigas de exteriorizar sus sentimientos. Ni después cuando los mensajes severos, emocionales, del generalísimo, finalizaron la llamada a la fraternidad.

Los hermanos de allá sentirían una vivísima de la congoja que les sobreviniera que ir a ocultar en las montañas de los atrincheramientos que entre los enemigos de España se toleran «sentimentalistas» patrióticos!

Prohíbase la inscripción de los Registros civiles de los pueblos de significación separatista y sectaria

En los Registros civiles, en virtud de disposiciones de la República, se autoriza la inscripción de nombres de carácter sectario, como «Libertad», «Democracia», etcétera. A la vez, los separatistas han llevado al Registro nombres de carácter separatista.

El ministro de Justicia ha dictado disposiciones para que no se consienta la inscripción de estos nombres de concepto tendencioso y de carácter separatista, declarando que se autorizará la inscripción de los nombres de Begoña y de los nombres de Begoña y de los nombres de Begoña y de los nombres de Begoña, a la vez que vascos y catalanes.

Los batallones enemigos fueron recibidos de modo contundente. Las laderas se cubrieron de cadáveres y, llegada la mañana, saltando sobre los cuerpos de los que fueron nuestros enemigos, avanzaron los soldados nacionales. Los quebrantos recientes y la desorganización de una retirada precipitada no dió lugar a establecer la resistencia. Nuestras tropas conquistaron varias posiciones atrincheradas del enemigo, entre ellas la de Azafraneros, y realizándose una progresión de media docena de kilómetros después de infligir al enemigo un castigo ejemplar entre la lluvia fina y las sombras de la noche.

INFORMACION POLITICA DEL EXTRANJERO

Una vez más se ratifica en los Comunes la política de no intervención del Gobierno inglés

En las Cámaras de los Lores y de los Comunes

Londres, 18.—En la sesión de esta tarde en la Cámara de los Comunes ha sido abordada por la oposición la cuestión de la política extranjera.

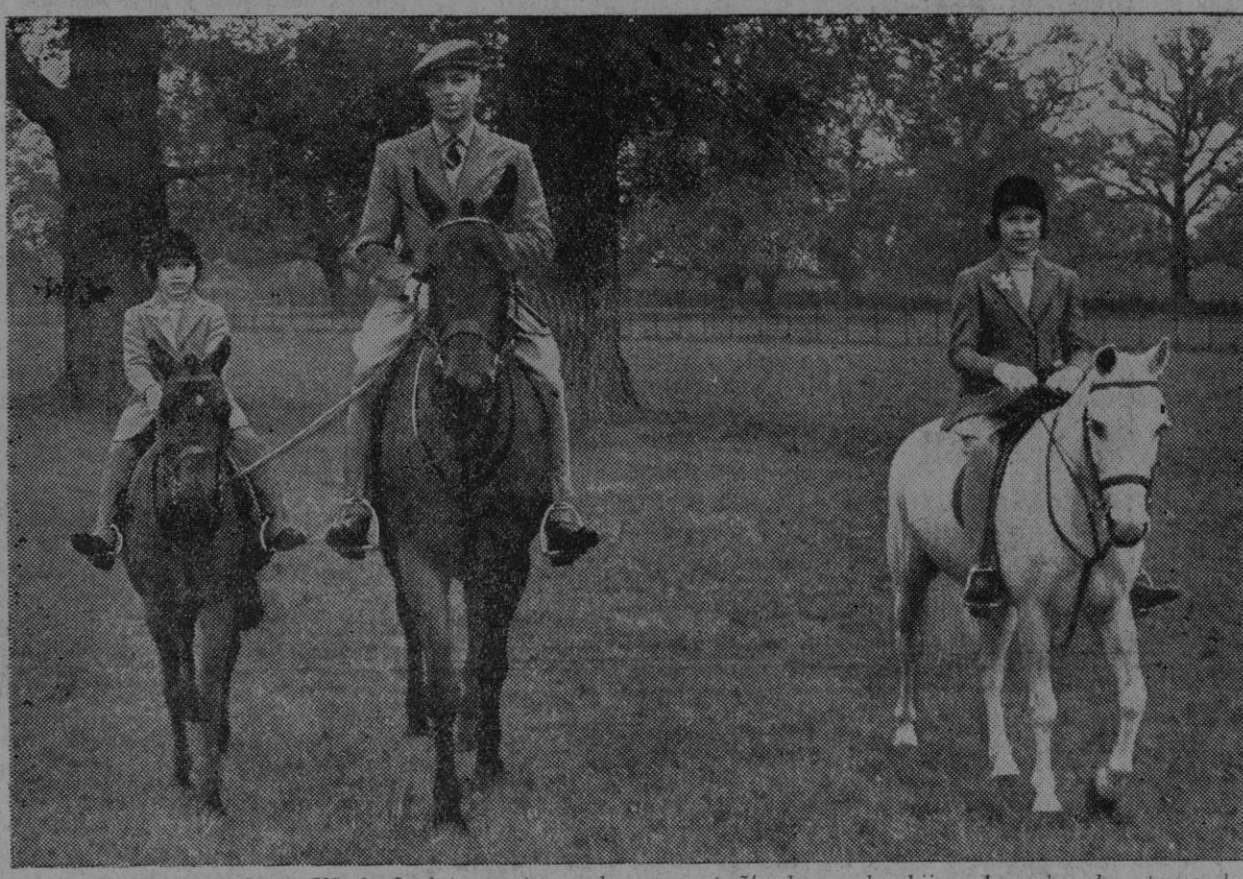
El diputado laborista Henderson preguntó si a consecuencia del discurso pronunciado por Benito Mussolini en Génova, el Gobierno británico está dispuesto a apoyar al de Francia para que no sea prisionado por el de Italia a que modifique la política que viene desarrollando en relación con la guerra española.

El subsecretario de Estado, señor Buhler, contestó al diputado laborista que puede tener la seguridad de que la buena disposición del Gobierno de Su Majestad está siempre y en todo momento dispuesta a ayudar a Francia e Italia en caso de que las dos potencias deseen acelerar la solución del conflicto español.

Se dirigieron al señor Buhler numerosas preguntas sobre si el Gobierno de la Gran Bretaña tiene intención de modificar su política acerca de la guerra española, destacando la afirmación hecha por el Duce de que Italia desea y quiere la victoria del Generalísimo Franco.

Contestó el subsecretario de Estado que aun considerando las violaciones de la política de no intervención, esto no hará cambiar el hecho de que el Gabinete británico siga practicando su política tradicional en este asunto.

En la Cámara de los Lores se ha desarrollado un debate sobre política exterior. Un miembro del grupo laborista criticó la labor del Gobierno en lo referente a las cuestiones española y etiópica.



Fotografía del Rey Jorge VI de Inglaterra, paseando en compañía de sus dos hijas. A su derecha aparece la princesa Isabel, heredera del Trono británico

Un lord conservador le contestó diciendo que el acuerdo angloitaliano constituye uno de los más importantes factores para una paz en Europa, y que otro acuerdo con Alemania completaría la beneficiosa influencia de aquél.

Suecia y Finlandia reconocen el Imperio italiano

Roma, 18.—Hoy han presentado sus cartas credenciales dirigidas al Rey Víctor Manuel III de Italia y

Emperador de Abisinia, los nuevos ministros de Suecia y de Finlandia. De Moscú llaman a sus representantes en Ginebra. Uno se niega a regresar

Ginebra, 18.—El Gobierno soviético ha decidido llamar a los miembros de la representación en el organismo ginebrino para efectuar una modificación en la misma por no estar satisfecho de su actuación. La mayoría de dichos miembros, para evitar que se tomen represalias contra sus familias

que residen en la Unión Soviética, se disponen a regresar. Sin embargo, uno de los representantes, miembro de la Comisión de enlace, no se ha creído en el caso de volver a Rusia y se ha fugado con el dinero destinado al Comité comunista de Africa del sur.

Sarraut tiene intención de cerrar la frontera a los internacionales rojos

París, 18.—En los medios compe-

que residen en la Unión Soviética, se disponen a regresar. Sin embargo, uno de los representantes, miembro de la Comisión de enlace, no se ha creído en el caso de volver a Rusia y se ha fugado con el dinero destinado al Comité comunista de Africa del sur.

Sarraut tiene intención de cerrar la frontera a los internacionales rojos

París, 18.—En los medios compe-

(Continúa en la página 2.)

EN TORNO A NUESTRA GUERRA

¿Desagrado en Londres por la ayuda francesa a los rojos?

No hay duda ya respecto a que la guerra de España es el eje en torno al cual giran todas las cuestiones de la política europea.

El discurso de Mussolini ha removido muchas bilis, que también se da en los hombres disfrazados de diplomáticos y aparentemente flemáticos.

La compostura y el dominio de sí mismo, lo conservan también ciertos tahures mientras juegan a sus anchas, pero cuando toma puesto en la mesa un hombre que no está dispuesto a tolerar obscuridades en el juego y sujeta la mano del ruñán que desmiente la serenidad inocente del rostro, entonces el dominio de sí mismo y la compostura caen, como disfraces que son, y queda al descubierto la figura del villano con todos sus defectos.

Una cosa parecida ha ocurrido a los ministros franceses y a cuantos avalan su conducta. Mussolini les ha dicho que no admite más juego que el lícito, propio de países que no sólo tienen que defenderse a sí mismos, sino defender toda una civilización, y ello ha causado cierto movimiento de sorpresa. Por lo visto, en la mesa de juego internacional les iba muy bien a ciertos medios, y no se avienen de buen grado a comportarse como caballeros.

Es lógico que Inglaterra, cuya política con relación a España es muy distinta a la que practica Francia, se manifieste algo alarmada por los excesos de París. Según el corresponsal de «Le Figaro» en Londres, el Gobierno británico es partidario de que se ponga rápido término al conflicto español, y ello es causa de que en los medios autorizados de la Gran Bretaña haya originado verdadero disgusto la noticia de que los rojos españoles continúan recibiendo de Francia grandes cantidades de material e importantes contingentes de voluntarios, con lo que no se conseguirá otra cosa que prolongar la lucha atroz en la Península.

Por su parte, «Daily Mail» publica una información fechada en Perpignan, según la cual el responsable de Estado del Gobierno rojo Alvarez del Vayo, declaró en Ginebra que Rusia, antes de abandonar definitivamente la partida en España, haría un último esfuerzo, consistente en el envío de nuevos contingentes de combatientes y material con destino a las dos zonas bolchevizadas, cosa que parece comprobada por la constante llegada de elementos a través de Francia para Barcelona y por los puertos de Cartagena y de Alicante para la zona Sur.

LA SITUACION EN MEJICO

Las noticias son contradictorias

Méjico, 18.—El Presidente Cárdenas había dispuesto el envío de 20.000 hombres a San Luis de Potosí, donde se encuentra el general Cedillo con 20.000 agrarios.

Parece que Cárdenas tenía noticias de que Cedillo estaba dispuesto a sublevarse, y con el fin de separarle de sus fuerzas le ofreció el cargo de gobernador general de Méjico. Cedillo contestó al ofrecimiento diciendo que estaba enfermo, misión que encomendó a un secretario suyo.

Al recrudescerse los rumores de que Cedillo insistía en sus propósitos de sublevarse, Cárdenas le invitó de nuevo a ir a Ciudad de Méjico para ocupar el cargo que le había ofrecido, pero aquel general puso la misma dis-

LA JORNADA MILITAR DE AYER

A MIAJA LE HAN ESCRITO UNA ARENGA Y SE HA SENTIDO ORADOR

OTRA PREOCUPACION PARA LOS ROJOS

Frente de Levante, 18.—Desde esta mañana los rojos tienen una preocupación más. No era bastante el castigo terrible sufrido, enterrando entre fango y sangre divisiones enteras en el corazón de Teruel. Ni colmaba su desastre el ver cómo quedaba paulatinamente a sus espaldas, y en poder de los nacionales, todo el campo atrincherado de Corbalán, que es ya como un recuerdo de heroísmo magnífico de los hombres de Franco y de la táctica maravillosa de nuestro mando. Habrán visto en la acción de la 4.ª División de Navarra en la zona de Cati un nuevo peligro.

Los soldados de Camilo Alonso se lanzaron hoy a un asalto impetuoso, y una serie de alturas importantes ha pasado a nuestras manos. Luego la lluvia se encargó de frenar los ímpetus de nuestras tropas, pero ya el punto de apoyo ha quedado fijado, y otras jornadas nos dirán cuál es su alcance y dirección.

Valdelinares es un pueblo serrano, casi hundido entre las hondonadas existentes entre Alcalá de la Selva y Mosqueruela. Una mole le respalda y amenaza con su masa a Alcalá de la Selva: es Peñarroya, con más de 2.000 metros de altura. Allí subieron las tropas nacionales esta mañana, tras un combate breve e intenso.

Después, otras fuerzas de Alcalá de la Selva marcharon en dirección sudeste en movimiento conjugado con el de los conquistadores de Peñarroya y Valdelinares, quedando rebasada su zona por el oeste y por el sur. El pueblo ha dejado de ser rojo. Si interesara sería ya nacional, pero no es su situación la más propicia para una ocupación de vanguardia. Cuando llegue la hora se ocupará sin disparar un tiro, porque su suerte se jugó y ganó en las alturas.

EN MOSQUERUELA

En el sector de Mosqueruela la noche estuvo llena de explosiones. El enemigo se lanzó a las dos de la mañana en tanteos de aproximación. Confiados en el aparente silencio, desarrollaron un contraataque aparatoso, pero les faltó inteligencia. Olvidan que esta es una guerra dura y que lo conquistado con esfuerzo y con sangre no lo dejan los soldados nacionales en brazos de la sorpresa.

Los batallones enemigos fueron recibidos de modo contundente. Las laderas se cubrieron de cadáveres y, llegada la mañana, saltando sobre los cuerpos de los que fueron nuestros enemigos, avanzaron los soldados nacionales. Los quebrantos recientes y la desorganización de una retirada precipitada no dió lugar a establecer la resistencia. Nuestras tropas conquistaron varias posiciones atrincheradas del enemigo, entre ellas la de Azafraneros, y realizándose una progresión de media docena de kilómetros después de infligir al enemigo un castigo ejemplar entre la lluvia fina y las sombras de la noche.

Acaso lo más interesante de la media jornada, puesto que la otra media fue estropeada por la lluvia, sea el avance al sur de Cedrillas. La zona de conquista ha quedado emplazada en la margen derecha del río que desciende a espaldas de Escriche. Por allí las fuerzas de Castilla se han colocado en una posición que amenaza de revés una zona en la que los rojos habían cavado a conciencia. De lo que esta amenaza tardará en convertirse en golpe mortal para las dos Divisiones rojas que ven el monte y los caminos de herradura como único medio de retirada, no hay por qué hablar todavía.

Esta tarde la lluvia, que se tornaba pegajosa en los últimos días, comenzó a caer a torrentes.

Me ha sido dada una explicación del fenómeno, de la cual puede deducirse la dirección del temporal. Parece ser que dos bandos de nubes, iniciados en tierras y mares lejanos, libran un importante «combate». El ciclón del Canadá trae la reaparición del sol, pero en su camino un anticiclón de las Azores ha puesto un campo atrincherado. Mientras las nubes canadienses no rompan la tenaz resistencia del núcleo de las Azores, no lucirá el sol en Mora de Rubielos. Es de advertir que, según mi comunicante, las nubes de las Azores ya están muy machacadas y comienzan a iniciar el repliegue. Dando por buena esta explicación, no estaría de más averiguar si las nubes están comprendidas en los embargos de la no intervención, porque no puede admitirse que nubes de cielos extranjeros puedan determinar cuándo podemos combatir o cuándo no es esto posible.

MIAJA, ORADOR

Al general Miaja le han escrito una arenga para que diga que es suya, y hoy ha hecho llegar el texto a los jefes, oficiales, soldados y comisarios políticos. Ha sido la primera consecuencia del traslado del Cuartel general, pero el contenido del documento (plagado de tópicos y gritos temerosos), no es lo más indicado para elevar la moral de la zona número dos. En resumen: Después de hablar «de los ejércitos extranjeros que atacan por Teruel, por la costa y por los Pirineos», afirma de modo solemne que resistirán hasta el último instante. De esta forma—añade—el triunfo será de las armas populares. No dejaremos de combatir mientras quede un hombre con vida en las filas republicanas.

Nos parece muy bien; pero si dura el castigo de las dos últimas jornadas, dejarán de combatir muy pronto, pues el campo de Teruel nuevamente se ha convertido en un inmenso cementerio. Luego, cuando nuestras tropas se desborden hacia el fin, al llegar, por ejemplo, a Sagunto, se van a encontrar con Miaja y su asistente como únicos defensores, pero rollizos y optimistas eso sí, porque los otros, los milicianos, son los que caen, luchan y sufren para que Miaja prolongue la matanza. Los milicianos bastante tienen con morir sin gloria y sin provecho en las laderas de un monte cualquiera. Parece como si fuera el oficio de esos desdichados o infortunados milicianos.

PRIMER ANIVERSARIO DEL PRESBITERO

Don Lucas Bernardos Prieto

Párroco que fué de La Matilla

Que falleció en dicho pueblo el día 20 de Mayo de 1937

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su hermana política doña Saturnina Muñoz Salvador, y su sobrino don Emigdio Bernardos Muñoz, primos don Sandalio Prieto, doña Petra Prieto y doña Juana Lucíañez; testamentarios y demás parientes,

Suplican una oración por el eterno descanso de su alma.

Las misas que se celebren el día 20, en la iglesia de La Matilla y en la iglesia de Bernuy de Porreros, serán aplicadas por el alma del finado.

culpa que anteriormente y se negó a marchar.

Fracasadas estas tentativas para apoderarse de Cedillo, Cárdenas dispuso el envío de 20.000 hombres para someter al general supuestamente sublevado.

Posteriormente se dice que Cedillo ha anunciado que carecen de fundamento los rumores que aluden a que tenga el propósito de sublevarse contra el Gobierno central, declaración que ha determinado la retirada de las fuerzas enviadas por Cárdenas a San Luis de Potosí.

Sin embargo, la situación es muy confusa por no haber plena confirmación de las noticias que circulan en relación con el supuesto sublevado y el Gobierno.

OTRAS NOTICIAS

Ciudad de Méjico, 18.—Se informa que el Presidente Cárdenas ha concedido al general Cedillo, a petición de éste, el retiro definitivo del Ejército, y aquél ha desmentido que Cedillo prepare una sublevación.

Desde luego el general Saturnino Cedillo está considerado como el prin-

cipal adversario eventual del Gobierno, pues además de contar con muchos miles de hombres de confianza, dispone de abundantes depósitos de armas y municiones.

De todas formas, en todo el país reina mucha inquietud por los motivos siguientes:

Ruptura de relaciones diplomáticas con Inglaterra.

Actitud de los agitadores extranjeros.

El hecho de que el general Cedillo, nombrado desde hace un mes jefe de operaciones del Estado de Michoacán, pretextara hallarse enfermo para no posesionarse del cargo, y ahora haya solicitado el retiro.

Las entrevistas de varios generales de diferentes Estados.

El envío de contingentes de tropas a San Luis de Potosí.

Y por último, la crisis económica registrada como consecuencia de la expropiación de las compañías petrolíferas.

La opinión sigue de cerca las actividades del general Cedillo y espera acontecimientos de orden nacional en torno a esta figura.

El sector atrincherado de Corbalán, rebasado por nuestras tropas, era el más fuerte, el más sólido y el más científicamente preparado del enemigo

Este resistió allí hasta el límite humanamente posible

Por SPECTATOR

Ahora que ya ha sido enteramente rebasada la línea atrincherada del sector de Corbalán, cuando, por tanto, no puede ser imprudente ninguna revelación a propósito del episodio que me atrevo a calificar como una de las acciones bélicas más duras, quiero explicar algunos detalles de aquellas operaciones que han servido para salvar la barrera más fuerte que hicieron los rojos con el propósito de detenernos. Una sola mirada basta para controlar la importancia estratégica de la línea que domina la carretera de Sagunto y de cuanto tras ella queda hasta el mar.

Antes que el enemigo pensara en el asalto a Teruel, cuidó esta línea con esmero, y después de la derrota de su ejército, a pesar de la lluvia y de los cañones, los marxistas se aplicaron con redoblado esfuerzo a la empresa de hacerla inexpugnable. Cuando el Cuerpo de Ejército de Castilla recibió el encargo de romper ese frente, el soldado extraordinario, que es el general Varela, estudió atentamente los dispositivos enemigos y encargó al general García Escámez del sector de Corbalán. Yo lo he visitado y sé el valor de la empresa, y soy testigo de que el sector atrincherado de Corbalán es el más fuerte, el más sólido y el más científicamente preparado que los rojos dispusieron para esperar la ofensiva de nuestros soldados. La línea atrincherada está escalonada en las contrapendientes y laderas con cemento y nidos de ametralladoras re-

partidos para no dejar un resquicio, las baterías a retaguardia batiendo fuertemente y, por encima de todo, estaba el desco obstinado de los marxistas de defenderse, lo que prueba el espíritu indomable de nuestros soldados. Porque en este sector atrincherado, roto y rebasado, de Corbalán, que ya ha quedado a retaguardia, el enemigo ha resistido hasta el límite humanamente posible y luego se ha retirado de una a otra línea atrincherada aprovechando los pasillos subterráneos y cediendo el terreno sólo cuando era absoluto el machacamiento y el desbordamiento amenazaba llegar al copo.

He aquí, pues, un suceso extraordinario que tendrá una significación rotunda en los combates próximos. Y vuelvo a decir que nuestra victoria en el frente que ha operado la División de García Escámez, llevada con tenacidad a prueba del temporal, de cañones, ametralladoras, cemento y rojos que sólo se han replegado ante la avalancha irresistible, no es un avance cualquiera, porque los rojos no han cedido un palmo de tierra, sino que se les ha arrebatado valientemente con ametralladoras, llevando muy cerca una gran bandera.

Desde la cumbre señera del puesto de mando he contemplado las cumbres enemigas y he comprendido mejor que nunca el valor histórico de los nuestros, que a diario, desde hace tantos meses, han sido capaces de superar obstáculos, defensas, ciudades, reductos y cuanta maquinaria moderna puso la traición roja en nuestro camino triunfal.

Por lo que se refiere al esfuerzo de hoy, casi no es menester insistir sobre lo que parece un tópico, aunque no lo sea, de obligación diaria. Ha llovido menos; menos a ratos que ha diluviado. En la mañana se pudo operar porque el tiempo se manifestó menos inclemente, y por el Sur de El Pobo, en escalada impetuosa, se coronó el vértice Peñarroya, de 2.024 metros de altura, situado al Oeste del pueblo de Valdeleiras, también dominado, y más al Oeste se ocuparon las alturas que dominan el pueblo del Castellar. Nuestros soldados las ocuparon venciendo gran resistencia enemiga. Durante la noche pasada los rojos contraatacaron nuestras posiciones del sector de Mosqueruela, en los alrededores de Pouza, lugares ocupados ayer por nuestros soldados, y la respuesta fué una terrible carnicería de las armas automáticas, que dejaron sembrado el campo de cadáveres.

En los sectores de la costa, las tropas de la cuarta brigada, al mando del general Camilo Alonso, luego de una fuerte preparación artillera, rom-

pieron el frente enemigo por el sector Sur de Cati, alcanzando tres vértices de importante valor estratégico, después de combatir duramente, y los marxistas sufrieron muchas bajas. Y cuando las esperanzas estaban puestas en la tarde para continuar las operaciones tan felizmente iniciadas por varios sectores, las nubes rasgaron todos los cordones del temporal más desencadenado, y en la hora presente no ha habido todavía quien ponga la cadena para cerrar los grifos celestiales, con lo cual quiero expresar que cuando las tremendas lluvias aún no habían cesado, cuando el terreno estaba aún encharcado, se han paralizado de nuevo las operaciones hasta el instante mismo en que Dios sea loado de mejorar las condiciones atmosféricas.

Madrinas japonesas para oficiales, soldados legionarios y marineros de la Armada

Burgos, 18.—Hace algún tiempo varios oficiales y soldados de la Legación y de los buques de la Armada, tuvieron la simpática idea de solicitar madrinatas de guerra por medio de un periódico del Japón. A los pocos días habían llegado a la Legación de España en Tokio multitud de cartas de jóvenes japonesas que aceptaban la idea de amadrinar a nuestros heroicos soldados.

La Legación, con ayuda de algunas personas que se ofrecieron para ello, comenzó a traducir dichas cartas a fin de acompañarlas con la versión española correspondiente.

En Japón es tradicional costumbre que las mujeres que quieren amadrinar a un soldado inicien una banda de tela que ha de contener 1.000 puntos rojos, cada uno hecho por una mujer distinta. A este efecto, la banda apenas iniciada, aparece en plena calle, hasta que las que pasan por su lado y simpatizan con la idea van cogiendo los puntos hasta completar los mil.

El valor sentimental de este rasgo, en que 1.000 mujeres expresan su cordialidad y su afecto a un combatiente, constituye una prueba de delicadeza que, sin duda, conmovió a nuestros valerosos combatientes.

Las banditas recibidas en esta primera remesa son muchas, lo que equivale a un homenaje a España y a sus soldados, tributado por decenas de miles de mujeres japonesas.

Nuestra Legación, que sigue con el mayor ánimo la traducción de las cartas que recibe, anuncia para muy en breve el envío de otra importante remesa.

Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S.



Jefatura local

Se pone en conocimiento de todos los afiliados a la organización que en breve se recibirán camisas de uniforme.

Todos aquellos que precisen adquirir alguna, pasarán a la brevedad posible por nuestra oficina para anotar su nombre.

Segovia, 19 de Mayo de 1938. Segundo Año Triunfal.—El jefe local. Saludo a Franco: Arriba España.

DECLARACIONES DEL GENERAL YAGÜE

ESTA PRESTO A UNA NUEVA OFENSIVA, CUANDO SE LO ORDENE EL GENERALISIMO

Sólo se explica la desbandada de los rojos por la carencia de mandos. Entre los últimos oficiales rojos prisioneros hay una proporción considerable de camareros de café

París, 18.—Un enviado especial de la Agencia Havas en el frente de Aragón y Cataluña ha sido recibido por el general Yagüe en su puesto de mando.

«Como ha podido usted ver—le dice el general—, mis sectores están tranquilos actualmente. El enemigo se contenta con efectuar bombardeos, intermitentes sobre Alcazar y Lérida, sin gran efecto, por otra parte. Son simples manifestaciones de su impotencia. Hemos conocido otros más serios.

El enemigo construye sobre las orillas de los ríos Segre y Noguera Pallaresa nuevas líneas defensivas, en previsión del día que reanudemos nuestra marcha hacia adelante. Los rojos construyen enormes trincheras, refuerzan sus atrincheramientos, edifican blocaos, trabajan día y noche. No me inquieta; nosotros maniobramos como se ha hecho siempre.

Mire: no se puede explicar la desbandada de los rojos, si no se tiene

en cuenta que están desprovistos de mandos; sus soldados, sin el valor de los nuestros, no son malos; sus jefes no existen. Se puede hacer un soldado en algunos meses, pero no se improvisan generales o jefes de batallón. Entre los últimos oficiales que he hecho prisioneros, hay una proporción considerable de camareros de café. ¡Esto no es serio!

Los soldados sostienen el primer choque, pero son derrotados por la maniobra. Durante nuestra marcha hacia Lérida, he llegado a repetir tres días seguidos la misma maniobra y las tres veces me ha resultado.

Créame, es inútil buscar otros motivos: sin oficiales no hay Ejército.

La resistencia particularmente dura, es verdad, de los rojos delante de los Cuerpos de Ejército de Varela, García Valiño y Aranda, se explica porque las operaciones se desarrollan en terreno montañoso donde el enemigo ha podido organizar no una línea, sino varias líneas de resistencia, y también porque los rojos luchan como hombres perdidos con la energía de la desesperación. Pero allí también la superioridad del mando se afirma. Ellos ceden poco a poco y están abatidos ya.

Estoy presto—ha concluido el general Yagüe—a pasar de nuevo a la ofensiva, y no espero más que las órdenes de mi jefe el general Franco.»

Información política del extranjero

(Viene de la página 1.)

tentes se afirma que el ministro del Interior, M. Sarraut, ante el gran avance de los nacionales y la inminencia de la derrota definitiva de las fuerzas rojas, tiene la intención de cerrar la frontera a los fugitivos de las brigadas internacionales, teniendo en cuenta su cualidad de indeseables, reclusos ilegalmente en los países de su procedencia.

Esta medida responde a la ley en vigor sobre la expulsión de personas indeseables residentes en territorio francés.

Ciano recibe al embajador inglés

Roma, 18.—El conde Ciano ha recibido la visita de lord Perth, embajador inglés, celebrando ambos una entrevista.

En los medios políticos italianos se guarda mucha reserva acerca de lo tratado, pero puede asegurarse que guarda estrecha relación con la alusión hecha por el señor Mussolini a Francia en su discurso de Génova.

Se anuncia que no tardará en celebrarse una nueva entrevista entre las dos citadas personalidades.

La situación financiera de Italia

Roma, 18.—El ministro de Hacienda ha declarado en relación con la situación financiera de Italia que pueden ser desmentidos los rumores sobre supuestos propósitos del Gobierno italiano de gestionar empréstitos en el extranjero.

Ha añadido que la situación de la Tesorería es excelente. El proyecto de presupuesto para el presente ejercicio es de veinticinco mil treinta y cinco millones de liras, registrándose un superávit de treinta y siete millones de liras.

El rasgo emocionantemente patriótico de una madre española residente en La Argentina

He aquí el rasgo emocionantemente patriótico de una madre española, residente en La Argentina y llamada Hilario Hidalgo, la cual escribió al Generalísimo la siguiente carta:

«Soy la madre de Luis Ramírez Hidalgo, soldado de la Legión. Mi hijo, de dieciocho años, salió para España a defender la santa bandera de nuestra Patria. Murió en el día del socorro heroico a Teruel. Otro hijo me queda, de diecisiete años, llamado Fernando, y sale en el barco hacia España para ocupar en la Legión, si es posible, el puesto que con honor cubrió su hermano. Le he dado un beso para que lo ponga en la tierra santa que cubre el cuerpo de aquel hijo querido, y si no da con el lugar, que bese las piedras de Teruel. Si ha de morir también, que Dios sea loado. Sola en el mundo me quedaré, pero con orgullo de haber dado lo mejor que tenía para mi España.»

La carta contiene esta postdata: «Mi hijo hará entrega en el Cuartel general de Su Excelencia de un cheque de 32.000 pesetas argentinas, producto de una finca que vendí en honor de mi hijo Luis. Me queda otra finca de parecido valor; si muere mi hijo Fernando, la venderé también, y yo misma iré a llevar su importe a Su Excelencia y a ingresar después en un convento de mi querida España.»

PRIMER ANIVERSARIO LA SEÑORA

Doña Antonia Gil Becerra

Viuda de Palacios

Que falleció el día 20 de Mayo de 1937

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Sus hijos, hijos políticos, hermana, nietos y demás familiares

Ruegan a sus amistades que tengan presente en sus oraciones y la asistencia a alguno de los actos religiosos que se aplicarán por el eterno descanso de su alma:

El día 20, en El Espinar (Segovia), funeral. El mismo día, a las siete y media, ocho y nueve, en los Misioneros, y el culto de seis a siete de la tarde en San Miguel. Los días 27 y 28, a las once, en la Catedral (altar de la Puente) y en el templo del Pilar de Zaragoza.

En una taberna de Avila se encuentran armas y municiones

También se hallan numerosos documentos de diversa índole

Avila.—Cumpliendo órdenes del delegado de Orden público, comandante de la Guardia civil don Juan Cano de Paz, la Policía se personó en la taberna situada en la plaza de Turraqui, número 6, de esta capital, propiedad de Francisco Sanz Marazuela, procediendo a efectuar un minucioso registro, que dió por resultado el hallazgo de algunas armas, municiones y una placa de esmalte con la siguiente inscripción: «El 14 de Abril. Vinos y Comidas, Paco del Rincón», así como numerosos documentos de diversa índole.

En vista del resultado el señor delegado de Orden público dispuso la inmediata detención del referido Francisco Sanz y de un hijo suyo llamado Arturo Sanz Grande, que se hallaba en el establecimiento al efectuar las diligencias, los cuales han sido puestos a disposición de la autoridad militar por hallarse incurso en el bando de declaración del estado de guerra por tenencia ilícita de armas.

El señor delegado de Orden público ha reiterado la orden a la Policía y Guardia civil para que procedan con toda diligencia a la práctica de registros domiciliarios, a fin de perseguir y descubrir a los que, sin licencia, sean portadores de armas, los cuales serán puestos a disposición de la autoridad militar.

NOTAS DEL GOBIERNO CIVIL

Sanciones a varios industriales

Por la Junta provincial de Abastos se han impuesto las siguientes sanciones, cuya lista nos ha sido facilitada en el Gobierno civil:

A don Germán de la Fuente, de Segovia, 250 pesetas, por vender patatas que no eran de riñón al precio de las mismas, o sea 0,45 pesetas kilo.

A don Emilio Alvarez, de Cuéllar, 250 pesetas, por infringir las órdenes de esta Junta sobre sacrificio de reses.

A don Ciriaco Hernández, de Tolerancia, 250 pesetas, por no haber enviado los justificantes de los dueños de las reses que sacrificó en 9 del corriente.

A don Martín Martín, de Segovia, 350 pesetas, por no solicitar del pueblo de procedencia certificado de Santidad ni peso de las terneras que sacrificó en 7 de los corrientes.

A don Claudio Hernán, de Segovia, 250 pesetas, por vender chuletas de pierna al precio de las chuletas auténticas.

A don Nicomedes Pérez, de Segovia, 350 pesetas, por comprar reses a mayor precio de la tasa.

A don Miguel Gómez, de Basardilla, 350 pesetas, por vender reses a mayor precio de la tasa.

Centro Instruitor y Protector de Ciegos

Lista de números premiados del «Cupón pro ciegos», correspondiente al sorteo celebrado el día 18 de Mayo de 1938:

Premio de 20 pesetas, número 487. Premios de 3 pesetas, números 189, 279, 512, 521, 571 625.

La Unión y El Fénix Español
Compañía Nacional de Seguros
Fundada en 1864
Domicilio legal: Valladolid
Edificio de su propiedad, Calle del general Mola, número 10
Seguros de INCENDIOS, COSECHAS, TRANSPORTES, ACCIDENTES y otros ramos
Subdirección en Segovia
Plaza Mayor, 22 (planta baja)
TELEFONO 397

LAS NEGOCIACIONES FRANCOITALIANAS

Para reanudarlas es preciso que Francia cese en su ayuda a los rojos

ANTE ESPAÑA

Bélgica la indecisa

No acaba Bélgica de definirse con relación a la España nacional. Voces prudentes de la política no faltan, y a veces hacen coro con aquéllas...

Un día es el secretario general de la Cámara de exportación belga quien telegrafía directamente al Rey de Bélgica sugiriéndole la conveniencia de establecer contacto con la España nacional...

Pero Bélgica sufre de socialismo, y aunque no sea ni por asomo el que tuvimos la desgracia de sufrir en estas latitudes ni el que barbariza en Francia, no deja de ser primo hermano...

Ayer tarde, en la Cámara belga, los diputados rexistas reprodujeron su petición de que el Gobierno de Bruselas reconozca al del Generalísimo Franco...

Si tenemos en cuenta que el señor Spaak, socialista, hoy presidente del Consejo, propuso y consiguió el reconocimiento del Imperio italiano...

Inquietud en Londres por el alto registrado en las negociaciones. Alvarez del Vayo presumió en Ginebra de haber recibido el Gobierno rojo 200 aviones, lo que acaso fuese causa del tono del discurso de Mussolini

Declara Lord Halifax: La política exterior inglesa tiende a llegar a un acuerdo con Alemania, deseado por la mayoría del pueblo inglés. Disputar a Italia la conquista de Abisinia sería la guerra

LA FEDERACION REPUBLICANA, DISFORME CON LA POLITICA EXTERIOR DEL GOBIERNO

París, 18.—Hoy celebró su reunión semanal en la Cámara el grupo de la Federación Republicana. Tras la reunión fué facilitado un comunicado en el que se dice que, examinada la situación política interior y exterior, es de lamentar que el Gobierno no conforme sus actos con las intenciones que manifestó al subir al Poder.

El grupo reprocha al Gabinete Daladier que a pesar del tiempo transcurrido no se haya nombrado todavía un embajador en Roma.

LAS VIOLACIONES DE LA NO INTERVENCION POR FRANCIA

París, 18.—«Le Jour» denuncia en un artículo las nuevas violaciones de la política de no intervención cometidas por Francia. El diario señala el paso por Montalbán de trenes con importantes cargamentos de bombas y otro material, cargamento declarado bajo falsas denominaciones, y con destino a Barcelona.

LAS NEGOCIACIONES FRANCOITALIANAS. OPINIONES DE LA PRENSA FRANCESA

París, 18.—En tanto que los círculos oficiales franceses demuestran cierto optimismo respecto a las negociaciones francoitalianas, los periódicos de la mañana confiesan que han surgido graves dificultades para las negociaciones.

La Prensa considera que es un mal augurio el hecho de que no haya tenido lugar la conferencia entre el conde Ciano y Blondel, la cual estaba fijada para el martes.

Refiriéndose al discurso de Mussolini en Génova, el periódico señala que la puesta en práctica del acuerdo del Gobierno Blum referente al tránsito para la España roja de mercancías destinadas a esta última a través de puertos franceses y de territorio francés, es muy poco probable que haya producido una impresión favorable en el Duce ni que haya contribuido a aumentar el deseo de Mussolini de llegar a una inteligencia con Francia.

DE LO QUE NO DEBEN SORPRENDERSE LOS FRANCESES

Roma.—«Il Corriere della Sera» se ocupa del desarrollo de las conversaciones entre Roma y París, después del discurso del Duce en Génova. Los franceses, así cree el periódico, no deben sorprenderse cuando Mussolini exige como condición previa para proseguir las deliberaciones, el que se ponga fin a los verdaderamente escandalosos envíos de material de guerra por parte de Francia a la España roja.

UNA GRAN FIESTA EN LA EMBAJADA ITALIANA EN LONDRES. ASISTEN EL GOBIERNO Y JERARQUIAS BRITANICAS

Londres.—Para celebrar el segundo aniversario de la fundación del Imperio, el embajador de Italia, Grandi, ofreció hoy una recepción en la Embajada, a la que asistieron más de dos mil invitados, entre los que se hallaban los miembros del Gabinete, altos cargos, Cuerpo diplomático, altos comisarios de los Dominios, jerarquías militares y personalidades de la aristocracia y de la sociedad británica.

ALGUNA INQUIETUD EN LONDRES

Londres, 19.—El alto registrado en las negociaciones francoitalianas está causando cierta inquietud.

LA CULTURA Y LA CIENCIA ESPAÑOLAS EN EL NUEVO ESTADO

Por medio del Instituto de España, el Estado orientará y dirigirá la cultura alta y las investigaciones superiores

La Cultura y la Ciencia españolas deben estar de acuerdo con las inspiraciones de Menéndez y Pelayo. Es preciso liberar a los estudiantes de la funesta esclavitud de las camarillas y de los partidos políticos

Hacia la formación de un Magisterio Nacional en un sentido genuinamente español

Con motivo del homenaje tributado hoy en Santander a la memoria de Menéndez y Pelayo, con asistencia de representantes del Gobierno, el ministro de Educación Nacional leyó un Decreto cuyas líneas generales son las siguientes:

El propósito de definir y robustecer una conciencia nacional de la Patria española que anima toda la obra de Menéndez y Pelayo, es compartido unánimemente por cuantos animan e inspiran el Movimiento nacional.

Los actos que a la memoria de este español insigne han venido celebrándose durante los años de la República con ocasión del aniversario de su muerte, culminaron en el I Año Triunfal con el homenaje que se le tributó en la Universidad de Salamanca por representantes de todos los sectores del Movimiento.

Constituido hoy el primer Gobierno nacional, parece llegada la hora de que la aspiración tanto tiempo sentida quede plasmada en una obra legislativa que ponga la Cultura y la Ciencia españolas de acuerdo con las inspiraciones de aquel maestro.

Exalta la obra nacional, europea y universal de Menéndez Pelayo, ejemplo para la intelectualidad española, que siempre combatió el pesimismo de nuestros valores nacionales.

El Estado ha de procurar que los elementos necesarios para la formación científica de las juventudes sean adjudicados con un criterio nacional, liberando a los estudiantes de la funesta esclavitud de las camarillas o los partidos. Para eso es preciso dotar a las Universidades de los medios necesari...

realizará estas funciones por medio de Centros, Corporaciones o Seminarios, según la índole o complejidad de cada asunto. A estos organismos podrán pertenecer, como colaboradores o directivos, otras personas ajenas al Instituto de España, a cuyo efecto se buscará la colaboración de los valores científicos auténticos, y se facilitará la incorporación de la juventud española.

Art. 6.º Estos organismos podrán tener residencia en distintas localidades y estar situados en los centros universitarios y docentes que convenga.

Art. 7.º Queda disuelta por este Decreto la Junta para ampliación de estudios e investigaciones científicas.

Art. 8.º Sin perjuicio de adiciones ulteriores, el Poder público crea los siguientes organismos: 1.º Centro de estudios históricos. 2.º Centro de Filología románica. 3.º Centro de filología semítica y estudios arábigos. Una Sección residirá en Granada. 4.º Centro de arqueología e historia americana. Residirá en Sevilla. 5.º Sección para la historia de la ciencia española. 6.º Sección para formar una biblioteca de autores españoles. 7.º Seminario de filología clásica.

Art. 9.º Estos organismos y los que se creen en lo sucesivo dependientes del Instituto de España, se dotarán con cargo al crédito consignado en el capítulo tercero, artículo segundo del presupuesto en vigor.

Dado en Burgos, a 19 de Mayo de 1938.—El ministro de Educación Nacional.

LA FORMACION DEL MAGISTERIO NACIONAL

Burgos, 18.—El «Boletín Oficial del Estado» publica una Orden de Educación Nacional, cuyo texto integro es el siguiente y del cual damos ayer un extracto:

«Ilustrísimo señor: El nuevo Estado ha de ir con urgencia a la formación del Magisterio nacional en un sentido genuinamente español para que aquella respuesta a lo que exigen y significan nuestra Historia y nuestro Movimiento.

Es necesario dar a la generación de hoy, como a las venideras, una educación cabal que les haga penetrarse profundamente de los valores de la gesta española en defensa de la hispanidad y de la cristiandad.

Ocupa especialmente la atención de este Ministerio cuanto constituye el completo problema de la formación del maestro y el de la obligada reforma de sus estudios; ambos serán afrontados en disposiciones próximas, pero hasta tanto, no quiere demorar el comienzo de la labor formativa. Por ello, ha decidido la inmediata convocatoria de cursos breves, en los cuales puedan recibir los maestros las orientaciones y enseñanzas nacionales nacidas de la guerra y de las virtudes patrias que en ella se han revelado.

Por todo lo cual este Ministerio se ha servido disponer.

1.º En la ciudad de Pamplona y en el edificio de la Escuela de Artes y Oficios, se celebrará el primer curso de «Orientaciones nacionales para la educación primaria»; el acto de la

apertura tendrá lugar el día primero del próximo mes de Junio.

2.º Dicho curso de formación versará sobre las siguientes materias:

- a) Sentido religioso y militar de la vida. b) La Patria española. Historia de España. Significación de la cultura española. c) Educación política y nacional. Orígenes y sentido del Movimiento nacional. Doctrina política de F. E. T. y de las J. O. N. S. Orientaciones de los Estados nuevos. d) Organización social. Fuero del Trabajo. e) Metodología de la enseñanza infantil. f) Nociones teóricas para la educación física; Anatomía, Fisiología, Higiene, Psicología de la Educación física.

3.º El curso durará 30 días y se desarrollará en régimen de internado, corriendo a cargo de los maestros asistentes los gastos de manutención, que se fijan en la cantidad de 150 pesetas.

4.º La matrícula será de 400 plazas, a cubrir por maestros no sujetos a expediente o propuestos para la confirmación en sus cargos y no comprendidos en las quintas movilizadas.

5.º Dentro de las condiciones señaladas anteriormente, serán preferidos para tomar parte en estos cursos los maestros de menos edad.

6.º Por la Jefatura del Servicio Nacional de Primera Enseñanza se adoptarán las medidas necesarias tanto para la selección de los maestros que hayan de concurrir como para cuantos detalles se relacionen con la organización del curso.

Vitoria, 16 de Mayo de 1938. Segundo Año Triunfal.—Pedro Sainz Rodríguez.

Ilustrísimo señor jefe del Servicio Nacional de Primera Enseñanza.»

COÑA Carlos I Carlos III Fundador tres cepas

Crónica breve de la situación militar

Salamanca, 19.—LLUVIA Y NIEBLA.—Cuando parecía que el buen tiempo se decidía a lanzarse en compañía de nuestros soldados, hacia nuevos objetivos, vuelve a cargarse la atmósfera y a lanzar chaparrones. También el tiempo se ha vuelto guerrero. Desde luego se puede asegurar que un aguacero es menos grave que un tiro de fusil. Cuando llueve, llueve para todos. Cuando refrán, pero debemos advertir que ello es cierto cuando todo el mundo está bien equipado. Felizmente, a estos soldados no les falta nada, y los milicianos carecen de todo. He aquí la causa de que el temporal sea más perjudicial para el enemigo que para nosotros.

ACUSADOS AVANCES.—Una prueva evidente de que lo anterior es verdad, lo demuestra el hecho de que a pesar del mal tiempo el Ejército operó a lo largo del frente Teruel-Mediterráneo, alcanzando conquistas en Corbalán, en Sierra de Mosqueruela y en el frente de Castellón. Sobre un frente de ciento cincuenta kilómetros se registraron grandes mejoras de las líneas.

EN EL SECTOR DE CORBALAN.—Este sector fuertemente fortificado, está sufriendo luchas decisivas. Posteriormente, con el avance sobre Guda se rebasó por el Este el macizo de nombre. Con las alturas conquistadas en el sector de Corbalán, cuyas defensas están rebasadas y destruidas, Sierra de Guda se siente en estos instantes envuelta en todos los puntos vitales por nuestro Ejército.

SOBRE LA SIERRA DE MOSQUEBELA.—La sierra de Mosqueruela, constituye el segundo obstáculo opuesto por la naturaleza a nuestra progresión, pero los soldados conquistaron el pico de aquel nombre y continuaron avanzando, conquistando Fuente del Ocho, Azafrañar y Las Aceras. Un macizo al Oeste se rebasó Valdehina que dispone de una carretera importante hacia el Sur. También se ha avanzado en este sector Peñarroya, de gran altura y gran valor estratégico, según he visto.

EN EL FRENTE DE CASTELLON.—En el frente del litoral continuó la ampliación de nuestras líneas, levándose siempre hacia adelante. Los rocamullos acumulan hombres y cantidades de material. Se advierte que para evitar la caída de capitales de importancia. La retaguardia no podría afrontar la pérdida de Castellón y Valencia, por ejemplo. Por eso luchan a desesperada. Pero no es posible evitación irremediable.

En el sector de Cali se impuso al enemigo fuerte desgaste y se le obligó a abandonar posiciones importantes. Los cañones que se mantienen sobre Castellón no hacen más que mirar hacia adelante por donde saben que nuestros soldados realizan avances que están a la resistencia.

Guardias marinas alemanes en Córdoba

Córdoba, 19.—Han llegado ciento veinte guardias marinas alemanes acompañados de sus jefes. Fueron recibidos por las autoridades. Una banda de música participó en el recibimiento, interpretando los himnos alemán y español. Los expedicionarios visitaron los monumentos. A mediodía pasaron a la ciudad, siendo objeto de manifestaciones de simpatía. Esta tarde regresarán a Sevilla.

Los lectores de "The Univers" y la España nacional

San Sebastián, 18.—Acaba de llegar un nuevo donativo de ropas que por tantos otros hacen a los lectores de la España de Franco los lectores del periódico católico inglés «The Univers».

Propaganda del Fuero del Trabajo

Madrid, 19.—Continúa la campaña de propaganda del Fuero del Trabajo, tanto en la capital como en la provincia. También se realiza propaganda en los pueblos liberados de Madrid.

En todas partes se producen manifestaciones de fervorosa adhesión al Fuero y al Ejército y de entusiasmo hacia el espíritu nacionalsindicalista de la nueva España.

FINO COQUINERO Amontillado finísimo Osborne

Un análisis de la vida bajo el soviets hecho por un minero francés

La primera ojeada a Moscú: un choque para el idealismo socialista

Traducido de "The Daily Telegraph", especialmente para EL ADELANTADO, por A. M. C.

M. Kleber Legay, el autor de esta narración, es uno de los secretarios de la Federación Nacional de Mineros de Francia y presidente del Sindicato de Mineros del Norte. Ha trabajado como obrero en las minas durante treinta años, de los cuales doce ha sido miembro de la Inspección que examina pozos y galerías desde el punto de vista de la seguridad. Ha sido así un observador experto de lo mucho que vio en Rusia.

Socialista de toda la vida, fué uno de los que formaron parte de la delegación de cinco mineros franceses invitada a visitar Rusia en el otoño último. Hizo el viaje con un gran interés, pues Rusia era para él una clase de misterio que necesitaba probar.

Antes de partir le aseguró el camarada Aubert, un cargo en la Asociación «Amigos de la Unión Soviética», a fin de que tuviera libertad de movimiento para ir a donde gustara y verlo que quisiera.

Aunque avisado por los propagandistas comunistas de París que Rusia no era todavía un paraíso, la primera impresión de Legay al cruzar la frontera fué de disgusto ante el bajo nivel de la vida rusa que observaba desde el tren. Por ningún sitio se veían buenas carreteras, y la gente que en los andenes de las estaciones había tenía un aire de pobreza. Legay resume sus primeras impresiones así:

«Mis primeras horas en territorio soviético no me hicieron buena impresión. No esperaba, como mis amigos, ver un paraíso, especialmente desde que había sido prevenido a lo contrario al partir de París: aunque antes yo, al igual que muchos obreros franceses, influenciado por la propaganda comunista, había creído firmemente en aquel paraíso.

Contraste con Francia
Pero hace ya veinte años que los comunistas conquistaron el Poder, y por eso me sorprendió encontrar tal estado de cosas. Admito que tuvieron una herencia bien miserable; pero, ¿por qué entonces ocultarnos la verdad acerca del estado del pueblo ruso? Porque ya nosotros hemos notado cuán lejos de la verdad se halla lo que ciertos viajeros han dicho de Rusia.

En mi país provincias enteras sufrían la convulsión de la guerra. Fueron completamente arrasadas y sus carreteras destruidas; sin embargo, en menos de diez años hemos visto las más modernas ciudades y fábricas elevarse entre aquellas ruinas. ¿Cómo es posible que los rusos, en veinte años de un régimen que ellos llaman socialista, hayan fracasado en llevar a cabo lo que en un régimen capitalista se ha hecho en tan corto tiempo?

Trotsky, olvidado

Mientras estos pensamientos pasaban por mi imaginación, llegábamos a Moscú. Varios cientos de camaradas nos recibieron formando en círculo alrededor de la salida de la estación. Nos obsequiaron con ramos de flores envueltos en periódicos, e inmediatamente partimos en automóvil para el Grand Hotel, el cual está cerca de la Plaza Roja, enfrente del Museo de Lenin. En nuestro camino pasamos muchos grupos de gentes, la mayor parte de las cuales estaban mal vestidas y sucias.

Muchos preparativos se habían hecho para celebrar el aniversario de la Revolución. Cada edificio ostentaba una fotografía de algún miembro del Gobierno, de varios metros de altura. En frente del Gran Teatro se había erigido una estatua de Stalin de ocho metros de altura. Por todos lados se veían reproducciones en gran tamaño del dictador Stalin. El Museo Lenin estaba adornado con muchos grandes carteles, en los cuales el mismo Stalin era repetidamente presentado al pueblo, creando así una especie de atmósfera mística alrededor de su figura.

Tan pronto como comimos, se nos dijo que a las cinco de aquella tarde visitaríamos el Museo Lenin. Pudimos así ver los pacientes, lentos, pero persistentes trabajos de Lenin en su tarea de preparar la Revolución. El relato de todos los momentos fundacionales de su vida se muestra en aquel Museo, el cual presenta por el debido orden a sus ayudantes en la gran Revolución—a todos menos a uno, del que no puede hallarse rastro: de Trotsky.

Lector: Si eres combatiente por España, no tires este periódico; dalo a leer a tus compañeros o lécelo tú.

Estoy lejos de ser un admirador de Trotsky, pero me extraña no verle, en las más críticas horas de la Revolución rusa, ocupando el importante puesto que tuvo, especialmente en el Ejército rojo. Aquí en el Museo, donde debía de figurar, le sustituye Stalin.

Una marcha de cuarenta minutos

Al día siguiente nos llamaron muy temprano. A las siete teníamos que haber desayunado y estar listos para ir a la Plaza Roja a presenciar el gran desfile militar y la manifestación de los obreros. Después de desayunar nos dieron una orden y se nos formó fuera del hotel en columna de cuatro. Nuestros guías intentaron hacernos marcar el paso, y algunos más extremistas, incluso, hacernos cantar. Rehusamos tomar parte en tal comedia.

Qué lejos estaba esto de la promesa de Aubert: «Seréis libres para ir y hacer cuanto queráis». Aunque teníamos únicamente que cruzar la calle frente a nuestro hotel para ocupar nuestro sitio en las tribunas oficiales, tuvimos que andar cerca de cuarenta minutos para llegar allí. Fuimos tratados como a colegiales.

Finalmente presenciamos la exhibición de la potencia militar. El pueblo aplaudió a Stalin, pero aún más a Vorochiloff. No fueron únicamente los camaradas comunistas franceses los que rompieron a aplaudir con entusiasmo a la vista de Vorochiloff y de la férrea disciplina de las tropas permaneciendo inmóviles durante horas bajo el intenso frío.

Ansiosos de partir

Durante más de una hora presenciamos el desfile militar en el que pasaron todas las modernas máquinas de destrucción. Siguió la gran manifestación de hombres y mujeres, llevando carteles y estandartes anunciando los totales de producción alcanzados por las diversas industrias. Enormes cabezas, representando a todos los dirigentes del Estado soviético, pasaron ante nosotros, por miles.

Se me hace difícil creer que los obreros hicieran todo esto por propia iniciativa. Me pareció, en cambio, parte de un plan magníficamente estudiado. Cuando dejamos la tribuna vimos, en vez de desorden, que todos aquellos primores, los carteles y la increíble multitud de estandartes habían sido cuidadosamente colocados en sus sitios. Parecía que habían sido guardados y dejados en espera de la próxima exhibición.

Cuando las fiestas del aniversario pasaron, pregunté cuándo partiríamos para las zonas mineras. Mi amigo Vigne dió los pasos necesarios junto a las autoridades rusas. Los camaradas Talalai y Chlouiski, mineros rusos, nos informaron que habían perdido a la dirección de los ferrocarriles un vagón especial, pero que no habían todavía recibido contestación.

El 9 de Noviembre pregunté de nuevo qué había sobre nuestro viaje a las minas. Se nos dijo que, aprovechando nuestra estancia en Moscú, no debíamos partir sin hacer algunas visitas: una a un aeropuerto, otra al

Ejército rojo y otras más a varias fábricas.

La mendiga

El 9 de Noviembre, a las 8,30, mi camarada Sinot y yo estábamos a la puerta del hotel observando a los transeuntes, cuando una joven se nos aproximó con la mano extendida. Pedía limosna, pero como no teníamos moneda rusa, no pudimos socorrerla. Ella insistió, y nosotros intentamos indicarle por signos que no podíamos darle lo que necesitaba.

Asombro

La camarada había salido de nuevo a la escalinata y, habiéndolo consultado con Sinot, la pregunté qué pedía la pobre mujer. Encogiéndose de hombros contestó en ruso que no entendía francés. Era un poco extraño que, todo el tiempo que estuvimos frente al hotel, ella permaneciera junto a la puerta a pocos metros de nosotros. Cuando empezamos a pasear por la acera, ella hizo lo mismo.

Asombro

Imaginé nuestra sorpresa cuando la noche de la recepción de Kalinin oímos a la misma mujer que dijo no entender nuestro idioma, traducir el discurso de Kalinin a un francés mejor que el que yo hablo.

No necesito saber lo que estaba haciendo mientras hablabamos a la puerta del hotel y cuando paseábamos. Es obvio.

La mendiga

La camarada había salido de nuevo a la escalinata y, habiéndolo consultado con Sinot, la pregunté qué pedía la pobre mujer. Encogiéndose de hombros contestó en ruso que no entendía francés. Era un poco extraño que, todo el tiempo que estuvimos frente al hotel, ella permaneciera junto a la puerta a pocos metros de nosotros. Cuando empezamos a pasear por la acera, ella hizo lo mismo.

Asombro

Imaginé nuestra sorpresa cuando la noche de la recepción de Kalinin oímos a la misma mujer que dijo no entender nuestro idioma, traducir el discurso de Kalinin a un francés mejor que el que yo hablo.

Asombro

No necesito saber lo que estaba haciendo mientras hablabamos a la puerta del hotel y cuando paseábamos. Es obvio.

Asombro

No necesito saber lo que estaba haciendo mientras hablabamos a la puerta del hotel y cuando paseábamos. Es obvio.

Asombro

Imaginé nuestra sorpresa cuando la noche de la recepción de Kalinin oímos a la misma mujer que dijo no entender nuestro idioma, traducir el discurso de Kalinin a un francés mejor que el que yo hablo.

Asombro

No necesito saber lo que estaba haciendo mientras hablabamos a la puerta del hotel y cuando paseábamos. Es obvio.

Asombro

No necesito saber lo que estaba haciendo mientras hablabamos a la puerta del hotel y cuando paseábamos. Es obvio.

Asombro

No necesito saber lo que estaba haciendo mientras hablabamos a la puerta del hotel y cuando paseábamos. Es obvio.

AYER EN EL AYUNTAMIENTO

Se aprueba el informe de la Comisión de Hacienda sobre la distribución de la cantidad votada para mejora de los sueldos modestos

Alcanza el subsidio a 183 empleados y obreros municipales

Ayer miércoles, en primera convocatoria, celebró sesión ordinaria la Corporación municipal. Presidió el alcalde, señor Reguera, y asistieron los concejales señores Sáez, Martín y Gómez, Gutiérrez, Bagués, Tablado, Pérez Barahona, Martínez de Pisón y Gil.

Por unanimidad se aprobó el acta de la sesión anterior.

Boletines y comunicaciones

Se da lectura a una Orden circular del ministerio del Interior relativa a la provisión de destinos o plazas efectuada desde el 18 de Julio de 1936 en los organismos del Estado, Provincia o Municipio, en el sentido de que dicha provisión tendrá carácter provisional.

También se da lectura a un telegrama del general Carrascosa agradeciendo el que le fué enviado por el Ayuntamiento felicitándole por su merecido ascenso.

El Ayuntamiento queda enterado de ambas comunicaciones.

Adjudicación definitiva

Por no haberse presentado reclamación alguna en los plazos reglamentarios, se adjudica definitivamente a don Emilio Sousa Sánchez la subasta

distribuidas a los empleados y obreros cuyo sueldo o jornal no llegue a las indicadas 3.500 pesetas y tengan dos o más hijos menores de dieciséis años. De las declaraciones juradas que se han solicitado de los interesados se llega a la expresada cantidad de 8.700 pesetas entregando un subsidio de 40 pesetas por hijo.

Termina el informe diciendo que es de esperar que al formularse el presupuesto ordinario de 1939 podrá ser rediseñada de forma más amplia esta perentoria obligación.

Jubilación de obreros impedidos

Seguidamente se da lectura a otro informe de la misma Comisión sobre la jubilación de seis obreros municipales impedidos a quienes por no llevar en el Ayuntamiento los años reglamentarios no les corresponde pensión alguna. En el informe se dice que, a partir del día primero del próximo mes de Junio, estos obreros serán baja en sus respectivos cargos y nóminas y, desde esa fecha, se reconoce a los expresados obreros el derecho a percibir dos pesetas diarias en concepto de subsidio, o sea 730 pesetas anuales. Este haber pasivo que voluntariamente les concede la Corporación municipal, no da derecho a legar a sus viudas e hijos pensión de viudedad u orfandad.

El informe se aprueba por unanimidad.

Autorización de obras

Por ser favorables todos los informes

Suma anterior, 23.622,55 pesetas. Don Pedro Cañameras, 2 pesetas; don Saturnino de la Torre, de La Pradera, 5; don Andrés Santuste Marcos, 2; don Aureliano López Herranz, 2; joyería «La Salve», 5; don Mariano Oviedo, de Coca, 5; don Dionisio Oviedo, de ídem, 2; don Domingo Nieves, de ídem, 2; don Gregorio Poza, de Cuéllar, 5; doña Cándida Sánchez, de ídem, 1; doña Pilar Poza, de ídem, 1; Ayuntamiento de Aldealengua de Santa María, 27,85; don Gregorio Hernández Herrera, 1; don Pedro Pinela Alvarez, 0,50; doña Hipólita Espinar, 0,50; don Pedro Pinela Espinar, 0,50; don Enrique Gómez, de Pecharrromán, 2; don Cándido Ventosa, de Hinojosa de Cerrito, 2; don Atanasio Pérez, de Valle de Tabladillo, 2; don Pablo Barrio, de Villar de Sobrepeña, 2; don Mariano Fernández, médico, de Sanchoño, 5; don Eliseo de Lama, de Maeruelo, 1; don Elías Peña Peña, de ídem, 2; don Emilio García, de Alcónada, 2; don Isidro Herranz, de Campo de San Pedro, 2; don Félix Martín, de Cedillo de la Torre, 2; don Víctor Bartolomé, de El Moral, 2; don Máximo Cuenca, de Valdevarnés, 2; don Francisco Barrio, 5; Ayuntamiento de Gomezserracín, 25; don Martín Arranz, de ídem, 5.

Farmacía militar de Segovia

Farmacéutico 2.º don Evaristo Martín Freire, 5 pesetas; ídem 3.º don Pedro Flores Ballesteros, 5; practicante militar don Jesús Rodríguez Asensio, 5; mozo Felipe Montes Alonso, 1; practicantes Andrés González García, 1; Victorio Martín Gimeno, 1; José Barbero de la Serna, 1; Jesús Rodríguez Martínez, 1; y Pedro Giménez Almarza, 1.

Regimiento de Transmisiones. (Destacamento de Cuéllar)

Comandante don Eugenio Bravo García, 5 pesetas; capitán don Ángel López Medranda, 5; tenientes don Tomás de la Cruz Martínez, 5; don Francisco Javier Ollaso, 5; alféreces don José Luis Mañero Laclaustra, 5; don Francisco Miralles Carnicer, 5; don Roberto Poole Picardo, 5; don Agustín Perlado Calleja, 5; don Agustín Gregorio Bernaldo, 5; don Ángel Martín Hernández, 5; brigadas don Norman Fernández González, 5; don Jesús Aguilar Alvarez, 5; don Fernando Peña Martínez, 5; auxiliar de taller don Antonio Blázquez Martínez, 5; sargentos don Ildefonso García Murilez López, 1; Manuel Colino Bartolomé, 3; Ricardo Santos Casais, 1; Ramón Iglesias Costa, 1; Teófilo Martín Hernández, 1; Victoriano Gavián Sánchez, 1; Paulino Blanco Fernández, 0,50; Fafael Villar Rodríguez, 0,50; Manuel Pereira Gutiérrez, 1; Jesús Ortiz Martín, 1; Galo Ortiz García, 0,50; Rafael Zurro Ferreras, 0,50; Miguel González Puente, 1; Policarpo González Salán, 0,50; Pedro Monteseirín, 0,50; Máximo Miguélez Lobato, 0,50; David Lavín Lavín, 1; Fidel Sierra Rubido, 0,50; Juan Avila Arca, 0,25; José Calvo Meneiro, 1; Juan Carmona Fernández, 0,50; Lorenzo Sánchez Martín, 0,50; Luis Aller Núñez, 1; Luis Dopico Muñío, 0,50; Lorenzo Esunza Oar, 0,50; Marcelino García Alvarez, 0,50; Manuel Valiño Leiro, 0,50; Manuel Fernández Castro, 0,50; Modesto Yendrozzos Legide, 0,50; Manuel García Torrado, 0,50; Manuel Lado Piñeiro, 0,50; Martín Manuel Monterrubio, 1;

FALANGE ESPAÑOLA TRADICIONALISTA Y DE LAS J. O. N.S.

AUXILIO SOCIAL

La segunda cuestación del presente mes tendrá efecto en esta ciudad el próximo sábado, día 21, y el domingo, 22, en los pueblos de la provincia, siendo el emblema adoptado el escudo de Pontevedra, la capital gallega que, como todas las de dicha región, ha puesto de manifiesto, con ocasión del glorioso Movimiento, su acendrado españolismo.

Los postulados de Patria, Pan y Justicia que caracterizan la España nueva, por la que tan denodadamente lucha en los frentes de batalla nuestro glorioso Ejército, han de ser una tangible realidad en todas las manifestaciones de la vida nacional.

Y para ello es indispensable que los buenos españoles proporcionen los medios necesarios para el sostenimiento de las obras de Auxilio Social, aportando al efecto sus donativos en las cuestaciones que esta Institución realice. Por Dios, por España y su Revolución nacionalsindicalista. Saludo a Franco: Arriba España.

Se conceden préstamos del Pósito a varios labradores de Segovia y su provincia que lo solicitan y que presentan los respectivos fiadores.

Estado de fondos
Termina la sesión con la lectura del estado de fondos que acusa una existencia de 85.935,61 pesetas.

Se conceden préstamos del Pósito a varios labradores de Segovia y su provincia que lo solicitan y que presentan los respectivos fiadores.

Estado de fondos

Termina la sesión con la lectura del estado de fondos que acusa una existencia de 85.935,61 pesetas.

Homenaje al invicto general Mola

Suma anterior, 23.622,55 pesetas. Don Pedro Cañameras, 2 pesetas; don Saturnino de la Torre, de La Pradera, 5; don Andrés Santuste Marcos, 2; don Aureliano López Herranz, 2; joyería «La Salve», 5; don Mariano Oviedo, de Coca, 5; don Dionisio Oviedo, de ídem, 2; don Domingo Nieves, de ídem, 2; don Gregorio Poza, de Cuéllar, 5; doña Cándida Sánchez, de ídem, 1; doña Pilar Poza, de ídem, 1; Ayuntamiento de Aldealengua de Santa María, 27,85; don Gregorio Hernández Herrera, 1; don Pedro Pinela Alvarez, 0,50; doña Hipólita Espinar, 0,50; don Pedro Pinela Espinar, 0,50; don Enrique Gómez, de Pecharrromán, 2; don Cándido Ventosa, de Hinojosa de Cerrito, 2; don Atanasio Pérez, de Valle de Tabladillo, 2; don Pablo Barrio, de Villar de Sobrepeña, 2; don Mariano Fernández, médico, de Sanchoño, 5; don Eliseo de Lama, de Maeruelo, 1; don Elías Peña Peña, de ídem, 2; don Emilio García, de Alcónada, 2; don Isidro Herranz, de Campo de San Pedro, 2; don Félix Martín, de Cedillo de la Torre, 2; don Víctor Bartolomé, de El Moral, 2; don Máximo Cuenca, de Valdevarnés, 2; don Francisco Barrio, 5; Ayuntamiento de Gomezserracín, 25; don Martín Arranz, de ídem, 5.

La apertura del curso de perfeccionamiento para el Magisterio se celebrará el día primero de Junio

La Inspección provincial de Primaria Enseñanza nos remite la siguiente nota:

«Se recibe en esta oficina de Inspección el siguiente telegrama: «Jefe del Servicio Nacional de Primera Enseñanza a inspector jefe de Primera Enseñanza de Segovia. Hoy firmo curso-ministro Orden convocatoria curso perfeccionamiento, cuya apertura se celebrará día primero de Junio. Durará dicho curso treinta días en régimen de internado, pagando cada maestro asistente ciento cincuenta pesetas. Podrán asistir maestros no sujetos a expediente o propuestos para confirmación y no comprendidos en quintas movilizadas, siendo seleccionados por esta Jefatura, prefiriendo a los de menor edad. A los efectos de selección arriba indicada, se abrirá en esta Inspección plazo de solicitud hasta el día 24 del actual, mediante instancia dirigida a esta Jefatura y presentada a esa Inspección. Día 25 remitirá certificadas con urgencia, instancias recibidas, informando cada una de ellas en cuanto a valor profesional y condiciones religiosas, políticas y morales de cada solicitante.—Salúdame.»

En vista del anterior telegrama, se abre en esta Inspección el plazo de solicitud para la inscripción en el curso de perfeccionamiento. La instancia dirigida al ilustrísimo señor jefe del Servicio Nacional de Primera Enseñanza, será presentada en esta oficina de Inspección, para su informe y demás requisitos expresados en el telegrama de referencia.

Anuncios breves

Vendo casa amplia con grandes corrales y corral. Razón en Polanco, José Zorrilla, 177.

En casa particular, poca familia, admítase matrimonio formal. San Francisco, 6 y 8, principal.

Se arriendan pastos en Carretera de Guzmil, desde el 25 de Mayo hasta el 30 de Octubre, para 800 ó 1.000 reses lanares. Para tratar con el presidente, Bernardino Ballesteros, Los Huertos.

Vendo vaca suiza, recién parida, con segundo parto, tamaño grande, mucha producción. Tratar, Paulino Yuste, en Pinillos de Polendos.

Cedo habitación exterior amueblada. Razón, Administración del Polanco.

Se venden cuatro vacas, segunda cría parida y tres abocadas a parir, buenas ejemplares. Para tratar, Juan Rincón, Carbonero el Mayor.

Pastos se arriendan en el caserío de Redonda el Viejo, para 250 reses lanares, desde 1.º de Junio al 15 de Octubre. Razón, en el citado caserío.

D. VIDAECHEA
Médico-oculista
Calle Colón, 2, segundo
Consulta de once a dos